

Title (en)  
End cap for roller shutter box

Title (de)  
Endverschlusskappe für Rolladenkasten

Title (fr)  
Dispositif obturateur pour coffre-tunnel pour volet roulant

Publication  
**EP 1114911 A1 20010711 (FR)**

Application  
**EP 00460073 A 20001222**

Priority  
FR 0000024 A 20000103

Abstract (en)  
The dust guard comprises a wall(100) intended to close each of the lateral ends (402) of a roller shutter tunnel casing (400). The wall remains protruding relative to the casing lateral end after installing the dust guard. On the wall are ribs (340) and pins enabling its fixing with the construction elements of the masonry (M) positioned facing the dust cover.

Abstract (fr)  
La présente invention concerne un dispositif obturateur (D) comportant une joue (100), destiné à fermer chacune des extrémités latérales (402, 404) d'un coffre-tunnel (400) pour volet roulant, ledit coffre-tunnel (400) étant prévu pour être intégré au cours de l'élévation de la maçonnerie (M) d'un bâtiment, notamment par ses deux extrémités latérales (402, 404), pour être positionné au-dessus de l'embrasure d'une fenêtre ou d'une porte. Le dispositif obturateur (D) est remarquable en ce la joue (100) demeure en proéminence par rapport à l'extrémité latérale (402, 404) du coffre-tunnel (400) après le montage du dispositif obturateur (D) dans ladite extrémité latérale (402, 404) et en ce qu'il comporte sur la joue (100) des moyens prévus pour permettre sa solidarisation par un liant avec des éléments de construction de la maçonnerie (M) positionnés en vis-à-vis dudit dispositif obturateur (D). <IMAGE>

IPC 1-7  
**E06B 9/17**; **E06B 9/174**

IPC 8 full level  
**E06B 9/17** (2006.01); **E06B 9/174** (2006.01)

CPC (source: EP)  
**E06B 9/1703** (2013.01); **E06B 9/174** (2013.01)

Citation (search report)  
• [X] EP 0628695 A1 19941214 - MIDI MOULAGES PLAST [FR]  
• [X] DE 1659108 B1 19710616 - HERMS GUENTER  
• [X] DE 1220105 B 19660630 - KARL PETZOLD

Cited by  
EP1239110A1

Designated contracting state (EPC)  
AT BE CH CY DE DK ES FI FR GB GR IE IT LI LU MC NL PT SE TR

DOCDB simple family (publication)  
**EP 1114911 A1 20010711**; **EP 1114911 B1 20030409**; AT E237067 T1 20030415; DE 60002030 D1 20030515; DE 60002030 T2 20031016; FR 2803329 A1 20010706; FR 2803329 B1 20020628

DOCDB simple family (application)  
**EP 00460073 A 20001222**; AT 00460073 T 20001222; DE 60002030 T 20001222; FR 0000024 A 20000103